Az Európai Unió
Hivatalos Lapja

HU
L sorozat

2025/1727

2025.8.5.

A BIZOTTSÁG (EU) 2025/1727 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2025. augusztus 5.)

az Amerikai Egyesült Államokból származó egyes termékeket és az Unióból az Amerikai Egyesült Államokba exportált egyes termékeket érintő, az (EU) 2025/1564 végrehajtási rendelettel bevezetett, a kereskedelmi egyensúly helyreállítását célzó intézkedések felfüggesztéséről

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a nemzetközi kereskedelmi szabályok alkalmazása és érvényesítése terén az Unióra ruházott jogok gyakorlásáról és a nemzetközi kereskedelmi szabályok, különösen a Kereskedelmi Világszervezet égisze alatt kialakított kereskedelmi szabályok alapján a Közösséget megillető jogok gyakorlásának biztosítása érdekében a közös kereskedelmi politika területén követendő közösségi eljárások megállapításáról szóló 3286/94/EK tanácsi rendelet módosításáról szóló, 2014. május 15-i 654/2014/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre [1] és különösen annak 7. cikke (3) és (4) bekezdésére,

mivel:

(1) A Bizottság 2025. július 24-én elfogadta az (EU) 2025/1564 végrehajtási rendeletet [2], amely kiegészítő vámok alkalmazásáról rendelkezik az Amerikai Egyesült Államokból (a továbbiakban: Egyesült Államok) származó egyes termékek Unióba történő behozatalára, valamint előírja az Unióból származó egyes termékek Egyesült Államokba irányuló kivitelére vonatkozó korlátozások alkalmazását (a továbbiakban: az egyensúly helyreállítását célzó intézkedések).

(2) Az (EU) 2025/1564 végrehajtási rendelettel bevezetett intézkedések célja az volt, hogy ellensúlyozzák az (EU) 2025/1564 végrehajtási rendelet (1)–(7) preambulumbekezdésében említett, az Unióból származó egyes acél- és alumíniumtermékek, származékos acél- és alumíniumtermékek, egyes személygépjárművek és könnyű tehergépjárművek, egyes gépjárműalkatrészek, egyes sörösdobozok és üres alumíniumtartályok, valamint a mezőgazdasági, halászati és egyéb ipari termékek széles körének behozatalára vonatkozó, az Egyesült Államok által kiegészítő vámok formájában bevezetett védintézkedéseket.

(3) Az Unió és az Egyesült Államok 2025. július 27-én politikai megállapodásra jutott kereskedelmi kapcsolatukról, amely többek között azonnali vámkönnyítést írt elő az Egyesült Államokba irányuló uniós behozatalra vonatkozóan. Ennek eredményeként az Egyesült Államok kötelezettséget vállalt arra vonatkozóan, hogy az említett politikai megállapodással összhangban mihamarabb módosítja az uniós behozatalra alkalmazandó egyes vámokat, és az alkalmazandó értékvámot legfeljebb 15 %-ra csökkenti.

(4) A (3) preambulumbekezdésben említett fejlemények fényében, valamint a politikai megállapodás hatékony végrehajtásának biztosítása érdekében az egyensúly helyreállítását célzó uniós intézkedések alkalmazását fel kell függeszteni. Ennek megfelelően jelenleg nincs szükség a Kereskedelmi Világszervezet Árukereskedelmi Tanácsának írásbeli értesítésére az említett intézkedések alkalmazásáról, és ezt az értesítést fel kell függeszteni.

(5) A Bizottságnak folyamatosan felül kell vizsgálnia a felfüggesztést az Egyesült Államokkal fennálló kereskedelmi kapcsolatokban bekövetkező további fejlemények fényében, és lehetősége van további intézkedéseket hozni.

(6) Ez a rendelet nem érinti az Unió azon álláspontját, hogy az Egyesült Államok által alkalmazott védintézkedések továbbra is összeegyeztethetetlenek a Kereskedelmi Világszervezetet létrehozó egyezménnyel.

[1] HL L 189., 2014.6.27., 50. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2014/654/oj.

[2] A Bizottság (EU) 2025/1564 végrehajtási rendelete (2025. július 24.) az Amerikai Egyesült Államokból származó egyes termékeket és az Unióból az Amerikai Egyesült Államokba exportált egyes termékeket érintő, a kereskedelmi egyensúly helyreállítását célzó intézkedésekről, valamint az (EU) 2018/724, az (EU) 2018/886, az (EU) 2020/502 és az (EU) 2025/778 végrehajtási rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L, 2025/1564, 2025.7.24., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2025/1564/oj).

(7) Tekintettel a rendkívüli sürgősségre, amelyet az indokol, hogy a (3) preambulumbekezdésben említett politikai megállapodás hatékony végrehajtásának biztosítása érdekében fel kell függeszteni az egyensúly helyreállítását célzó intézkedések küszöbönálló alkalmazását, e rendelet rendelkezéseit azonnali hatállyal alkalmazni kell. Ugyanezen okokból indokolt, hogy e rendelet rendelkezései annak az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon hatályba lépjenek. A 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ([3]) 8. cikke értelmében ez a rendelet hat hónapig marad hatályban.

(8) A 182/2011/EU rendelet 8. cikkével összhangban a Bizottság ezt a rendeletet legkésőbb 14 nappal annak elfogadását követően a kereskedelem technikai akadályaival foglalkozó szakbizottság elé terjeszti, hogy kikérje annak véleményét,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2025/1564 végrehajtási rendelet 1., 2. és 3. cikkének alkalmazása felfüggesztésre kerül.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2025. augusztus 5-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

([3]) Az Európai Parlament és a Tanács 182/2011/EU rendelete (2011. február 16.) a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról (HL L 55., 2011.2.28., 13. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj).